

# AMTSBLATT

des K. u k. Kreiskommandos Zamość.

№ 5.

Zamość, am 7. December 1915.

Jahr 1.

**Inhalt:** 1. Strafgerichtsbarkeit, Standrecht, 2. Verordnungsblaetter, 3. Gemeindeversammlungen, 4. Die Bezuuge der Funktionaere der Gemeindegerichte und die Teilnahme der Gemeinden an der Bestreitung derselben, 5. Aussere Form fuer schriftliche Eingaben, 6. Winkelschreiberei, 7. Uebertretung der Passvorschrift, 8. Reisen nach Serbien, 9. Bestimmungen fuer den Handelsverkehr zwischen der oesterr-ungar. Monarchie und dem Okkupationsgebiete in Polen, 10. Warenverkauf im Umherziehen, 11. Massnahmen gegen Preistreiberei, 12. Ablieferung von Waffen und Munition, 13. Bergepraemien, 14. Regnitionen von Gummi und wolle, 15. Einloesung von Requisitionsbesccheinigungen, 16. Feldbahn-Personen-und Gueterbefoerderung, 17. Eisenbahnen, Telegraphen-und Telefonenlinien, Kriegsgefangene Diebstaehe, 18. Tragen russischer Maentel, 19. Sicherstellung von Holz fuer Gewehrshaefte, 20. Erhaltung der Strassenbaeume u. Bankette, 21. Aufbewahren des Sommerweizens, 22. Kundmachung betreffend die Grund-und Rauchfangsteuer, 23. Spende, 24. Verwendung der Stafgelder, 25. Steckbriefe.

## 1. Strafgerichtsbarkeit Standrecht.

### I.

Die Strafgerichtsbarkeit wird im Kreise Zamość vom Militaergerichte des k. u. k. Kreiskommandos auf Grund des § 454 MSTPO und der Verordnung des Hoechstkommandierenden vom 21. August 1914 Res. Nr. 678 im feldgerichtlichen Verfahren ausgeuebt, insofern nicht ein Gemeindegericht oder der Einzelrichter zustaeendig ist.

Gemaess § 437 MSTPO wird zur allgemeinen Kenntnis gebracht, dass zufolge Verordnung des AOK Nr. 32, 183 vom 16. Marz 1915 das Stand recht im Kreise Zamość wegen nachfolgender Verbrechen angeordnet wurde:

1. Verbrechen der unbefugten Werbung (§ 306 u. 307 MSTG.)

2. Verbrechen der Verleitung oder Hilfeleistung zur Verletzung eidlicher Militaerdienstverpflichtung und der Vorschubleistung zu

Gunsten der Ausreisser (§§ 314, 316 u. 318 MSTG.)

3. Verbrechen der Ausspaehung (§ 321 MSTG.) und andere Handlungen gegen die Kriegsmacht des Staates (§ 327 MSTG.)

4. Verbrechen des Hochverrates (§ 334 MSTG.)

5. Verbrechen der Majestaetsbeleidigung (§ 339 MSTG.)

6. Verbrechen der Stoerung der oeffentlichen Ruhe (§ 341 MSTG.)

7. Verbrechen des Aufruhrs (§ 349 MSTG.)

8. Verbrechen der oeffentlichen Gewalttaetigkeit durch boshafte Beschaeidigung an Eisenbahnen, den dazu gehoerigen Anlagen, Befoerderungsmitteln, Maschinen, Geraetschaften oder anderen, zum Betriebe derselben dienenden Gegenstaenden (§ 362:c MSTG.)

9. Verbrechen der oeffentlichen Gewalttaetigkeit durch boshafte Handlungen oder



Unterlassungen, die an Eisenbahnen unter besonders gefaehrlichen Verhaeltnissen begangen werden (§ 364 MSTG.)

10. Verbrechen der oeffentlichen Gewalttaetigkeit durch boshafte Beschaedigungen oder Stoerungen an Staatstelgrafen (Telefon) (§ 366 MSTG.)

11. Verbrechen der oeffentlichen Gewalttaetigkeit nach (§ 362 MSTG.) in anderen als im Punkt 8 angefuehrten Faellen, wenn diese strafbaren Handlungen an einem dem Militaer- oder Landwehraerar gehoerenden oder in seiner Verwaltung oder seinem Betriebe stehenden Eigentum begangen werden oder wenn ohne Ruecksicht auf diese Umstaende der Betrag des in einem oder mehreren Angriffen verursachten Schadens 1000 (Eintausend) Kronen uebersteigt.

12. Verbrechen des Mordes (§§ 413 u. 414 MSTG.), des Totschlages (§§ 419—421 MSTG.), der Brandlegung (§§ 448—453 MSTG.) und des Raubes (§§ 483, 490 und 491 MSTG.)

13. Verbrechen des Diebstahles (§§ 457—465:a, 466 und 467 MSTG.) und der Veruntreuung (§ 472 MSTG.) wenn der Betrag des in einem oder mehreren Angriffen Gestohlenen bzw. Veruntreuten 1000 (Eintausend) Kronen uebersteigt, Verbrechen der Veruntreuung (§ 474 MSTG.) und Verbrechen des Betruges (§§ 502—506 MSTG.) wenn der Betrag des in einem oder mehreren Angriffen Veruntreuten bzw. Herausgelockten 2000 (Zweitausend) Kronen uebersteigt.

Die Bestimmungen der standrechtlichen Behandlung haben auch auf den Versuch, dann die Mitschuld und Teilnahme an den erwachten, durch Standrecht bedrohten Verbrechen volle Anwendung.

Gleichzeitung wird kundgemacht, dass der Besitz und die Nichtablieferung von Waffen, Munition und Sprengstoffen unter Umstaenden als Verbrechen wider die Kriegsmacht des Staates nach § 327 MSTG. standrechtlich behandelt werden wird.

Vor Veruebung der angefuehrten Verbrechen wird daher mit dem Bemerken gewarnt,

dass jeder, der sich nach der Kundmachung eines solchen Verbrechens schuldig machen sollte, standrechtlich gerichtet und mit dem Tode durch den Strang oder durch Erschiessen bestraft werden wird.

## II. URTEIL.

Das k. u. k. Feldgericht des 4. AEK als erkennendes Landwehrstandgericht hat mit Urteil vom 16. September 1915 wegen des Verbrechens der Ausspachung nach § 321 MSTG. den Edmund JANICKI aus Radzin, Stanislaus OKOLANCZYK, aus Radzin, Boleslaw OCHNIO, aus Radzin, Josef KOBIALKA, aus Radzin, Zygmund, KUBANCZYNSKI, aus Radzin, Julian GOLBIAK, aus Radzin, Josef NIEDZULKA, aus BOBERNIA, Karl JACSCZUK, aus Ges und Maximilian KONIAK, aus Radzin wegen des Verbrechens der Ausspachung nach § 321 MSTG., begangen dadurch, dass sie zur Kriegszeit saemtlich im Sommer 1915 von der russischen Kundschafterstelle in Radzin als Spione (rozwiadzyk) gegen Oesterreich und die Verbundeten sich aufnehmen sowie in die Liste der russischen Spione eintragen liessen, dass sie ferner alle ursaechlich ihrer Aufnahme als Ausspacher ihnen vom russischen Kundschaftsoffizier an die Hand uebergebene Geldbeträge zumeist 50 Rubel und noch mehr annahmen, ferner dass sie, von dem russischen Kundschaftsoffizier damit betraut, an der Weichsel bzw. im Raume zwischen Weichsel und Bug Stellungen, Bewegungen, Befestigungen, Verhaeltnisse betreffend Munition, Zusammensetzung, Staerke, Bruckenbauten etc. etc. der oest.-ung. (bzw. der Verbundeten) Truppen auszukundschaften und dem russischen Kundschaftsbureau bekanntzugeben, wobei einzelnen mitunter bei guter Loesung des Auftrages, ein bis mehrere hundert Rubel als Entlohnung in Aussicht gestellt, wurden, die Realisierung der erhaltenen Aufträge zum Nachteile der oesterr. (u. Verbundeten) Truppen anstrebten, dass ferner Josef KOBIALKI, Zygmund KUBACZYNSKI, Stanislaus OKO-WANCZYK, Edmund JANICKI, Julian GOLBIAK



Josef NIEDZULKA, Boleslaw OCHNIO und Karl JACSCZUK beim Rueckzuge der Russen in dem von oester. Truppen besetzten Radzin als aufgenommenen und in der russischen Kundschafterliste eingetragene Spione absichtlich zurueckblieben oder absichtlich von den Russen zurueckgelassen wurden, um die oesterr. Truppen auszuspähen und das Ergebnis ihrer Wahrnehmungen bei sich eventuell ergebender Gelegenheit den russischen Kundschaftsstellen mitzuteilen, schliesslich dass Edmund JANICKI den Zygmund KUBACZYNSKI,—Zygmund KUBACZYNSKI den Ladislaus und Stefan PROKORINK sowie den Josef KOBIALKA und Julian GOLBIAK,—Julian GOLBIAK den NIEDZULKA zum Kundschafterdienste gegen die oest.-ung. Truppen aneiferten, in dem sie ihnen den Gelderwerb anpriesen und ausserdem ihnen durch Empfehlung und sonstige Vermittlung behilflich waren, als russische Spione in die Liste der russischen Ausspäher eingetragen und mit Ausspähungsauftraegen betraut zu werden,—und werden, da sie saemtlich waehrend des Krieges teils durch Polizeiaagenten, teils durch Militaerpatrouillen im Bereiche der Armee aufgegriffen wurden, standrechtlich:

Edmund JANICKI und Stanislaus OKO-WANCZYK **zum Tode durch den Strang**, die Uebrigen zum schweren Kerker in der Dauer von fuenfzehn bzw. achtzehn Jahren verurteilt.

Dieses Urteil ist an die Bevoelkerung allgemein zu verlautbaren.

## **2. Verordnungsblaetter.**

Die Bezugspreise sind folgende:

1) Verordnungsblatt der k. u. k. Militaerverwaltung in Polen 20 aufeinanderfolgende Stuecke 1 Krone

Einzelne Stuecke 10 h.

2) Verordnungsblatt des k. u. k. Militaergeneralgouvernements 10 aufeinanderfolgende Stuecke 2 Kronen.

Bestellungen nimmt das Kreiskommando und jedes Gendarmerie-postenkommando entgegen.

Kommandos und Aemter erhalten die Verordnungsblaetter unentgeltlich.

## **3. Gemeindeversammlungen.**

Laut Par. 208 des Gesetzes betreffend die Gubernialversammlung im Koenigreiche Polen (Organisation der Verwaltung der Landgemeinden) gehoeren in der Gemeindeverwaltung Anordnungen ueber alle Gegenstaende, die sich auf wirtschaftliche und andere Angelegenheiten der ganzen Gemeinde beziehen, zum Wirkungskreise der **Gemeindeversammlungen**.

Infolge der Kriegsereignisse wurden diese Versammlungen, welche nach Par. 206 des obzitierten Gesetzes obligatorisch 4 mal im Jahre einzuberufen sind, vielfach nicht abgehalten und ihre Befugnisse von den Gemeindevorstehern (Wojts) und Soltysen unter der Oberaufsicht der Kreiskommandos ausgeuebt.

Da es sich aber oft um wichtige materielle Interessen der Gemeindemitglieder handelt, so insbesondere um die Bestimmung des Gemeindebudgets und der Gemeindeumlagen, kann dieser Vorgang nicht weiter fortgesetzt werden.

Die Gemeindevorsteher werden daher aufgefordert, insoweit dies noch nicht geschehen ist, innerhalb 4 Wochen die Gemeindeversammlung einzuberufen und ihr das Gemeindebudget fuer das Jahr 1916 zur Beschlussfassung vorzulegen.

Sodann ist dieses Budget dem Kreiskommando einzureichen.

## **4. Die Bezuege der Funktionaere der Gemeindegerichte und die Teilnahme der Gemeinden an der Bestreitung derselben.**

Auf Grund der Verordnung des k. u. k. Militaergeneralgouvernements vom 22. September 1915 Nr. 750 und vom 11. Oktober 1915 Nr. 3309 betragen die Bezuege der Funktionaere der Gemeindegerichte—insoferne nicht im einzelnen Falle eine Erhoehung zugestanden wurde, fuer den Gemeinde richter 170 K. fuer den Schoeffen 25 K. fuer den Schreiber 100 K. monatlich.



Die Stellvertreter der Schoeffen beziehen keine Entlohuung.

Zur Bestreitung der sachlichen Beduerfnisse (Miete, Beleuchtung, Beheizung, Papier, Drucksorten und andere Kanzleierfordernisse) erhalten die Gemeinderichter ein Jahrespauschale von 400 R. (800 K.).

In den Grenzen dieses Jahrespauschales sind die von den Gemeinderichtern angesprochenen Betraege vom Kreiskommando anzuweisen.

Behauptet ein Gemeinderichter, dass ihm von der fruheren Regierung ein hoeheres Pauschale als 400 R. jaehrlich bewilligt war, so muss er dies nachweisen.

Ansprueche, die ueber den Pauschalbetrag hinausgehen, oder sich auf eine fruhere Zeit (z. B. das J. 1914) beziehen, koennen vom Kreiskommando nach Ermessen ausnahmsweise beruecksichtigt werden, wenn besondere Verhaeltnisse dies rechtfertigen.

Die obenerwaechnte Verordnung wird den Gemeindegerechten des Kreises Zamość mit der Aufforderung zur sofortigen Aufnahme der Amtstaetigkeit bekannt gegeben.

Die Aufnahme der Amtstaetigkeit haben die Gemeindegerechte in 8 Tagen vom Tage der Benachrichtigung dem k. u. k. Kreiskommando (Ziviljustizabteilung) bekannt zu geben.

Um die Ausstellung der ersten Anweisungen fuer Monatsbezuge zu ermoeeglichen, sind die Namen der Richter, Schoeffen und Schreiber genau anzugeben.

Die weiteren regelmaessig wiederkehrenden Zahlungen (Monatsbezuge) wird die Rechnungsabteilung des k. u. k. Kreiskommandos selbstaendig anweisen.

Da der Aufwand fuer die Gemeindegerechte nach den Landesgesetzen zur Haelfte von den Gemeinden bestritten wird, werden dieselben aufgefordert nach landesueblicher Einbringung die Haelfte des obenerwaechnten saemtlichen Aufwandes in die Kassa des k. u. k. Kreiskommandos Zamość abzufuehren.

## 5. Auessere Form fuer schriftliche Eingaben.

Ich habe die Wahrnehmung gemacht, dass sowohl durch die oft unleserliche Schrift, als auch durch Weitschweifigkeit und mangelhafte Form der an das Kommando gerichteten Eingaben der Parteien die ohnedies gewaltige Arbeitslast fuer die Referenten und die Kanzlei wesentlich vermehrt wird.

Behufs Beseitigung dieses Uebelstandes bestimme ich folgendes:

1) Eingaben um Freilassung von Kriegsgefangenen, auf deren Erfolglosigkeit bereits im Amtsblatte Nr. 4 mit Artikel 22 aufmerksam gemacht worden ist, sind nicht einzubringen.

2) Die Parteien moegen sich ihre Eingaben selbst verfassen oder sich hiezu befugter Anwaelte bedienen. Dem ueberhandnehmenden Winkelschreibertum muss im Interesse der Bevoelkerung Einhalt geboten werden.

Gegen die Winkelschreiber, die, ohne sich mit einer gueltigen Befugnis ausweisen zu koenen, gewerbsmaessig Eingaben verfassen und die Landbevoelkerung geradezu systematisch zum Einbringen ganz unnoetiger schriftlicher Eingaben verleiten, wird mit der groessten Strenge vorgegangen werden.

Insbesondere wird darauf aufmerksam gemacht, dass Eingaben um Begleichung von Requisitionsbescheinigungen nicht zu verfassen sind, sondern dass solche Bescheinigungen gegen Bestaetigung beim Gemeindeamte abzugeben sind.

Ueber Ansprueche aus gar nicht oder nicht entsprechend bescheinigten Requisitionen wird ein kommissionelles Verfahren stattfinden.

Die Parteien werden ihre Ansprueche bei diesen Kommissionen, welche in jeder Gemeinde amtieren werden, muendlich vorbringen koennen.

3) Die Schrift muss leserlich sein. Unleserliche Eingaben werden zurueckgestellt.

4) In einer Eingabe sind nicht verschiedene, mit einander nicht oder blos zufaellig zusammenhaengende Begehren zu vereinigen,



wie es oft geschieht, also nicht eine Gewerbeanmeldung und ein Gesuch um einen Reisepass, oder das Ansuchen um eine Gasthauskonzession und um die Konzession zum Handel mit Tabak.

5) Jede Eingabe hat in der linken oberen

Ecke Vor- und Zuname des Einschreiters, seinen Wohnort und ein Schlagwort zu enthalten, welches kurz und deutlich den Zweck der Eingabe angibt.

Die Form von Eingaben ist daher beispielsweise nachstehende:

**Kowerski Josef in Mokre**

Gasthaus.

**A n**

**das k. u. k. Kreiskommando**

Mokre, am 17 November 1915

in Zamość.

Ich bitte um Erteilung der Konzession zum Betriebe eines Gastgewerbes mit Ausschluss des Branntweinausschanks im Hause Mokre Nr. 18.

Ich bin am 15. 5 1870 in Mokre geboren und dorthin zustaendig, verheiratet und nicht vorbestraft.

*Kowerski Josef.*

## **6. Winkelschreiberei.**

Um dem ueberhandnehmenden Winkelschreibereiuwesen ehtgegentreten zu koennen, ist eine Evidenz aller jener Personen erforderlich, welche zur Vertretung der Parteien bei den Aemtern und zur berufsmaessigen Verfassung von Eingaben berechtigt sind.

Es ergeht daher die oeffentliche Aufforderung, dass sich in Betracht kommenden Personen bis 20 Dezember 1915 beim Kreiskommando muendlich oder schriftlich unter Vouweisung ihrer Dokumente melden moegen.

## **7. Uebertretung der Passvorschrift.**

Es mehren sich Faelle, dass die Bevoelkerung des hiesigen Kreises den staendigen

Aufenthaltort verlaesst und in Ortschaften fremder Kreise, ja sogar auch ueber die Grenze des okkupierten Gebietes ohne vorgeschriebener Reiselegitimation (Reisepasses) sich begibt und sich einer durch die Ortsgemeinde ausgestellten Bescheinigung bedient.

Solche Personen werden durch die Wachorgane angehalten, angezeigt und durch das Kommando auf das strengste bestraft.

Um solchen Unzukoemmlichkeiten in der Zukunft vorzubeugen, ist die Bevoelkerung durch die Gemeindevorsteher genau zu belehren, dass die durch die Gemeinde ausgestellte Bescheinigung nur ein Ausweisdokument darstellt auf Grund dessen die gewuenschte Reiselegitimationen beim k. u. k. Kreiskommando ausgestellt worden kann.



## 8. REISEN NACH SERBIEN.

Bezuglich Ueberschreitens der Grenze gegen Serbien wurden vorlaeufig nachstehende Verfuellungen erlassen:

1) Das Ueberschreiten der Grenze gegen Serbien ist einzelreisenden Militaerpersonen (zum Gefolge der Armee gehoerenden Zivilpersonen) nur auf Grund einer ordnungmaessig ausgestellten offenen Order oder Marschroute gestattet.

Diese Dokumente sind bei den Einbruchstellen von den Kontrollorganen mit folgender Klausel zu versehen: Ueberschritten die Grenze bei \_\_\_\_\_ am \_\_\_\_\_ 1915.

Uhr <sup>vorm.</sup> \_\_\_\_\_  
<sub>nachm.</sub> \_\_\_\_\_

Unterschrift \_\_\_\_\_

2) Zivilpersonen ist das Betreten der okkupierten Gebiete Serbiens bis auf Weiteres prinzipiell verboten.

Dawiderhandelnde sind zu verhaften und wegen Spionageverdacht dem naechsten Militaergerichte zu uebergeben.

Der Zeitpunkt, wann und unter welchen Bedingungen die Grenze ueberschritten werden kann, wird seinerzeit verlautbart werden.

## 9. Bestimmungen fuer den Handelsverkehr zwischen der oesterr.-ungar. Monarchie und dem Okkupationsgebiete in Polen.

Die Bestimmungen liegen beim Kreiskommando und bei den Magistratsaemtern Zamość und Szczebrzeszyn zur Einsicht auf.

## 10. Warenverkauf in Umherziehen.

Das k. u. k. Militaergeneralgouvernement fuer das oesterr. ung. Okkupationsgebiet in Polen hat mit Nr. 4324 vom 24/X 1915 jeden Warenverkauf im Umherziehen bis auf Weiteres verboten. Eine Ausnahme bildet nur der Warenverkauf waehrend der Markttage; die dieses Gewerbe ausuebenden Handelsleute muessen aber mit einer vom k. u. k. Kreiskommando auszustellenden Gewerbelizenz versehen sein.

## 11. Massnahmen gegen Preistreiberei.

Mit der Verordnung des Armeeeoberkommandanten vom 15. September 1915, enthalten in IX. Stuecke des Verordnungsblattes der k. u. k. Militaerverwaltung in Polen, unter Nummer 38, wurden Strafmassnahmen gegen Preistreiberei erlassen.

In Anschlusse an diese Verordnung ordne ich Nachstehendes an:

1). Die mit der Kundmachung vom 15. September 1915, veroeffentlicht im Amtsblatte Nr. 2. des Kreiskommandos vom 3. Oktober 1915 unter Zahl 14, festgesetzten Hoechstpreise treten ausser Kraft.

2). Zum Schutze der Konsumenten gegen Preistreiberei wird die bestehende Organisation des Kreishilfskomitees und der Gemeindefilfskomitees dahin erweitert, dass diesen Komitees unter Aufsicht des Kreiskommandos die Aufgabe uebertragen wird, die Versorgung der Bevoelkerung mit Lebensmitteln und den fuer das taegliche Leben unentbehrlichen Bedarfsartikeln (Naphta, Kohle, Holz, Seife u. a.) zu foerdern und auf die Preisbildung dieser Waren einzuwirken.

3). Die Verkaeufer von Lebensmitteln und der fuer das taegliche Leben unentbehrlichen Bedarfsartikel sowie von Getraenken haben in ihren Verkaufsstaaeten die Preise nach Mass und Gewicht und die Waehrung ersichtlich zu machen. Die Preislisten sind vorher durch den Buergermeister (Gemeindevorsteher) und das Gemeindefilfskomitee vidieren zu lassen.

### ES GELTEN:

1 Elle (łokieć)	—	57,5 Zentimeter (cm)
1 garniec	—	4 Liter (l)
1 korzec	—	32 garnców—128 l
1 Pfund (funt)	—	0,4 Kilogram (kg)
1 Lot (lut)	—	12,5 Gramm (g)
1 Silberubel	—	2 Kronen (K)
1 Geldrubel	—	2,50 K.

4). Das Kreishilfskomitee wird ersucht, die Gross—und Kleinhandelpreise fuer die wichtigsten Gegenstaende des allgemeinen



Bedarfes regelmaessig zu erheben und behufs Veroeffentlichung anher vorzulegen.

5). Die Gemeinden, in denen Maerkte abgehalten werden, haben bis 15 Dezember 1915 eine vom Gemeindevorsteher (Buerge-meister) beglaubigte Abschrift ihrer Marktordnung vorzulegen und falls dieselben einer Aenderung beduerfen, einen diesbezuglichen Antrag zu stellen.

Diese mit Marktberechtigungen versehenen Gemeinden haben eine eigene Marktpolizei einzufuehren und hiezue geeignete Fachmaenner zu bestellen, Deren Namen sind bis 15. Dezember 1. J. anher anzuzeigen.

6). Die Gendarmerie und die Gemeindeorgane haben Masse und Gewichte der Handels—und Gewerbetreibenden oefters auf die Richtigkeit zu pruefen.

7). Die Bevoelkerung ist durch die Stadt—und Gemeindeaemter aufzufordern, mit jenen Artikeln, an welchen ein Mangel herrscht, so Petroleum (Naphta), Salz, Seife und Zucker sparsam umzugehen.

Andrerseits duerfen die Kaufleute, welche diese Artikeln fuehren, dieselben nicht zu dem Zwecke zurueckhalten, um dadurch eine Preissteigerung zu erzielen.

Die Gendarmerie und die Gemeindeorgane werden beauftragt, bei Verdacht einer Zurueckhaltung von Bedarfsartikeln die Lagerraeume der betreffenden Kaufleute zu kontrollieren sowie nach vermutlichen Verstecken zu for-schen und gegebenenfalls die Anzeige zu er-statten.

8). Wenn es sich um Waren handelt, deren Bezug aus der Oesterr.-ungar. Monar-chie an eine Ausfuhrbewilligung geknuepft ist, und der betreffende Kaufmann die Ware verheimlicht oder in einen anderen Kreis verkauft, als fuer welchen die Ausfuhrbewil-ligung erteilt wurde, wird dem betreffenden Kaufmann keine Ausfuhrbewilligung mehr erteilt werden.

Die Gendarmerie und die Gemeindeorgane werden zu diesem Behufe beauftragt, Transporte von Petroleum (Naphta) Salz und Zucker

oefters bezueglich Herkunft und Bestimmungsort zu kontrollieren.

9). Die Bevoelkerung ist auf die Veror-dnung des Armeeoberkommandanten vom 27. Juni 1915, Verordnungsblatt der k. u. k. Mili-taerverwaltung in Polen Nr. 24, betreffend die Ausfuhr von Waren aus dem Okkupati-onsgebiete aufmersam zu machen, wonach die Ausfuhr von Getreide, Malz, Kleie, Muel-lereierzeugnissen, Milch, Milchprodukten, Rin-dern, Schweinen, Schafen, Ziegen, Pferden, Gef-luegel aller Art, Eiern, und Fleisch verboten ist.

## 12. Ablieferung von Waffen Munition.

Es ergeht nochmals die Aufforderung, saemtliche Schusswaffen, fuer welche keine ordnungsmaessigen Waffenpaesse bzw. Jagd-karten ausgestellt wurden, sofort beim naech-sten Gendarmeriepostenkommando abzuliefern.

Personen, die in unberechtigttem Bezitte von Waffen angetroffen werden, werden strengs-tens bestraft.

Dies ist sofort durch die Wójts in allen Ortschaften verlaublich zu lassen.

## 13. BERGEPRÄMIEN.

Das Armeeoberkommando hat mit Op. Nr. 95. 444 Nachstehendes verfuegt.

Um der Verschleppung und dem Verluste aerarischer Gueter moeglichst vorzubeugen, koennen Geldpraemien in folgender Hoehe auch fuer die vom Feinde herruehrenden Gegen-stande ausgezahlt werden.

A. Der Zivilbevoelkerung, auch der feind-lichen.

1). Fuer die Bekanntgabe von Orten, wo zurueckgebliebene oesterreichisch-ungarische oder feindliche Geschuetze stehen oder ver-borgen werden:

fuer die Feldkanonen bis zu 350 K.	} pro Geschuetz
fuer die 10 cm-Kanonen	
oder 12 cm-Haubitzen bis zu 600 K.	
fuer schwere Geschuetze bis zu 900 K.	



Werden Geschuetze ohne Verschluss oder Richtmittel vorgefunden, so ist von der Praemie je ein Viertel abzuziehen.

Sollte die Bergung aus irgend einem Grunde nicht moeglich sein, so sind die Geschuetze durch Sprengung unbrauchbar zu machen. In diesem Falle sind von der nach dem Vorstehenden gewaehrten Praemie 20 Prozent abzuziehen, (z. B. Aufgefunden eine Feldkanone ohne Verschluss und Richtmittel, die gesprengt werden muss: Praemie 350 K—175 K [fuer fehlenden Verschluss bzw. Richtmittel]—175 K—35 K [wegen Sprengung]—140 K zu erfolgende Praemie).

Die Praemie ist auf Grund der ungestempelten Quittung des Empfaengers bei der naechsten Truppen-(Operations) Kassa auszahlbar.

2). Fuer sonstige Materialien, Metalle, Waffen, Bekleidung, Ausruestung etc. der eigenen Armee oder des Feindes.

a) Fuer sortiertes Messing (auch fuer leere Infanteriepatronenhuelen und beschaedigte Patronenhuelen der Artillerie), Kupfer, Nickel, Bronze, Aluminium, Zink und Blei, soweit sie von militaerischen Objekten herruehren, fuer das kg . . . . . 70 h;

fuer gut erhaltene, d. h. unbeschaedigte Patronenhuelen der Artillerie ist der dreifache Preis zu vergueten, daher per kg . 2 K 10 h;

b) fuer scharfe Infanteriemunition pro Patrone . . . . . 1 h;

c) fuer Eisen mit anhaftenden anderen Metallen (z. B. Artilleriesprengstuecken) pro kg . . . . . 6 h;

d) fuer Eisen ohne anhaftende andere Metalle pro kg . . . . . 1 h;

e) fuer jedes noch vollstaendig brauchbare eigene Gewehr . . . . . 5 K—h;

fuer jedes noch vollstaendig brauchbare feindliche Gewehr . . . . . 4 K—h;

f) fuer unvollstaendige oder nicht brauchbare Gewehre, dann fuer Bekleidung, blanke und Handfeuerwaffen, dann Ausruestungsstuecke jeder Art, soferne nicht spezielle Praemien festgesetzt sind, pro kg . . . . . 25 h;

g) fuer ein Maschinengewehr . 50 K—h;  
h) fuer Geld-oder Wertsachen ohne Ruecksicht auf die Hoehe fuerf vom Hundert des Betrages oder des Abschaetzungswertes;

i) fuer einzelne besonders wertvolle oder schwierig zu bergende Gegenstaende wie: Feldstecher, Fernrohre, kunstvolle Apparate, Wagen, Pferde, Vieh, fuerf vom Hundert des ihnen nach Abschaetzung noch anhaftenden Wertes;

k) scharfe Artilleriesmunition (Blindgaenger) und blindgegangene Handgranaten sollen wegen der Unfallgefahr von Unberufenen nicht beruehrt werden.

Fuer Bezeichnung und sichere Angabe der Fundstelle wird als Lohn 65 Heller fuer jede Fundstelle von Artilleriesmunition und 30 Heller fuer jene von Handgranaten gewaehrt.

Andere Praemien als die vorangefuehrten duerfen nicht gewaehrt werden.

Die Gewaehrung von Finder-oder Berglohn setzt voraus, dass es sich um ein Finden verlorener oder um das Bergen solcher Gegenstaende handelt, die ohne die Taetigkeit des Betreffenden den Militaerbehoerden entzogen geblieben waeren.

Fuer Metalle und sonstige Materialien, die bei Beschlagnahme von den damit betrauten militaerischen Kommandos gewonnen werden, oder fuer Gegenstaende, die als Beute durch die Kaempfe unmittelbar in den gesicherten Besitz der Heeresverwaltung uebergehen oder dieser, zum Beispiel wie die Munitionsbestaende einer eroberten Festung, von selbst zufallen, gebuehrt die Bergepraemie nicht.

Jede Zivilperson, die Fundstellen von Geschuetzen (scharfer Artilleriesmunition und Handgranaten) nicht angibt oder den Besitz aerarischer Gueter verheimlicht, wird im Falle der Anzeige der Bestrafung zugefuehrt werden.

#### 14. Requisitionen von Gummi und Wolle.

Nachstehend bezeichnete Gegenstaende werden beschlagnahmt:



1). GUMMI, und zwar:

Reifen von Automobilen, Fahrraedern und Wagen (besonders Luftschlaeuche).

Schlaeuche aller Art, Dampf-,Saug,-und Druckschlaeuche, Spritzenschlaeuche, Gartenschlaeuche u. s. w.

Baelle, Kinderspiel-und Tennisbaelle, Gummieberschuhe und Gummimaentel, Flaschenringe, Radiergummi und technische Gummiwaren, chirurgische Artikel, Wasserbetten, Gummischwaemme Gummi handschuhe, u. s. w., Hartgummi wie Kaemme, Grammophonplatten, technische Artikel, Roehren und Platten u. s. w.

Guttaperchawaren und Abfaelle, Kabeldraht, kurz alle, auch scheinbar unbrauchbar gewordenen Gegenstaende aus Gummi.

Die Kreiskommandos sind ermaechtigt, in solchen Faellen, wo es ein oeffentliches Interesse erheischt (z. B. hinsichtlich chirurgischer Artikel, Spritzenschlaeuche u. dgl.)

Ausnahmen von der Beschlagnahme zu machen, bezw. Befreiungen zu gewaehren:

2). Alle Vorraete an Schafwolle:

Um die Aufbringung zu foerdern, wird den Besitzern bei der Abnahme eine Anzahlung von 3 (drei) K pro 1 (ein) kg ungewaschener Wolle zugesichert. Die Festsetzung der nach der Qualitaet und dem Rendement (im Rahmen der fuer das Staats-gebiet der Monarchie im Verordnungswege aufgestellten Hoechstpreise) zu zahlenden Verguetung, findet durch Sachverstaendige der Wollzentrale statt.

Hinsichtlich der nachstehenden Wollsorten und Textilwaren duerfen im Okkupationsgebiete freiwillige Sammlungen eingeleitet werden.

Damen und Herrenkleider,

Ueberzieher, Winterroecke u. s. w.

Pelzwerk aller Art,

Wollene Stoffe und Stoffabschnitte,

Alte Musterkollektionen v. Stoffen,

Schals, Sweaters,

Wollene Hauben,

Gehaekelte Wolltuecher,

Wollmuetzen,

Wollene Handschuhe,

Wollvorhaenge,

Struempfe und Socken,

Teppiche,

Matratzenwolle,

Lambrequins,

Lauefer,

Wollblusen,

Wollunterwaesche,

Jaegerwaesche,

Pulswaermer,

Wadenstutzen,

Wollene Jacken,

Unverarbeitete Wolle,

Strickgarn, Woldecken:

## 15. Einloesung von Requisitionsbescheinigungen.

Unter Bezugnahme auf den im Amtsblatte Nr. 4 veroeffentlichten Artikel 4 wird weiters Nachstehendes verlautbart:

Die Einloesung der Scheine aus der Gemeinde Skierbieszów findet auch am 13., 14., und 15. Dezember 1915 statt.

Es ist nicht notwendig, dass die Requisitionsscheine dem Gemeindevorsteher uebergeben und durch denselben dem Kreiskommando vorgelegt werden.

Dagegen hat der Gemeindevorsteher ueber alle ihm vorgewiesenen Requisitionsbescheinigungen, welche sich nicht zur klaglosen Einloesung eignen, das sind Bescheinigungen, welche

a) mangelhaft ausgestellt sind,

b) wirklich oder nach Ansicht des Beistellers nicht auf den vollen Geldwert der Leistung lauten, ferner,

c) ueber vorgebrachte Requisitionsansprueche, die ueberhaupt nicht bescheinigt wurden, und zwar getrennt fuer Requisitionen von Truppen des k. u. k. Heeres und k. deutscher Truppen, Verzeichnisse nach beliegendem Muster zu verfassen und bis 15. Dezember 1915 dem Kreiskommando vorzulegen.







# 16. Aufnahme der beschränkten Personen—und Güterbeförderung auf der Feldbahn Belzec—Trawniki.

Mit 20. November 1. J. hat die Feldbahn Belzec—Trawniki die beschränkte Beförderung von Personen und Gütern gegen Bezahlung mit Ausschluss jeder Hapftpflicht aufgenommen.

## Fahrplan der Feldbahn Belzec—Trawniki

gueltig ab 20. November 1915.

ZUGNUMMERN						STATIONEN	ZUGNUMMERN					
1	3	5	11		Km.		Km.	12	2	4	6	
12 <sup>00</sup>	3 <sup>00</sup>	6 <sup>00</sup>	2 <sup>56</sup>	ab	0,0	B E L Z E C	118,5	an	11 <sup>58</sup>	2 <sup>52</sup>	6 <sup>24</sup>	9 <sup>24</sup>
1 <sup>22</sup>	4 <sup>22</sup>	7 <sup>22</sup>	3 <sup>47</sup>	ab	10,7	T O M A S Z O W Zug. 11. haelt nur nach Bedarf	107,8	ab	10 <sup>56</sup>	1 <sup>50</sup>	5 <sup>22</sup>	8 <sup>22</sup>
2 <sup>22</sup>	5 <sup>22</sup>	8 <sup>22</sup>	4 <sup>38</sup>	ab	18,7	S C H U M K A S E E	99,8	ab	—	12 <sup>58</sup>	4 <sup>22</sup>	7 <sup>22</sup>
3 <sup>31</sup>	6 <sup>31</sup>	9 <sup>31</sup>	5 <sup>58</sup>	ab	28,5	W I L H E L M S T A L	90,0	ab	9 <sup>15</sup>	11 <sup>57</sup>	3 <sup>13</sup>	6 <sup>13</sup>
4 <sup>45</sup>	7 <sup>45</sup>	10 <sup>45</sup>	7 <sup>04</sup>	ab	39,3	S O R G E	97,2	ab	7 <sup>52</sup>	10 <sup>51</sup>	1 <sup>59</sup>	4 <sup>59</sup>
6 <sup>23</sup>	9 <sup>23</sup>	12 <sup>23</sup>	8 <sup>08</sup>	ab	49,7	N E U — H A N A U	68,8	ab	6 <sup>40</sup>	9 <sup>21</sup>	12 <sup>21</sup>	3 <sup>21</sup>
7 <sup>46</sup> 10 <sup>28</sup>	10 <sup>46</sup> 1 <sup>28</sup>	1 <sup>46</sup> 4 <sup>28</sup>	9 <sup>03</sup>	an ab	60,7	Z A M O S C	57,8	ab	5 <sup>25</sup> 7 <sup>20</sup>	7 <sup>53</sup> 10 <sup>20</sup>	10 <sup>53</sup> 1 <sup>20</sup>	1 <sup>53</sup> 1 <sup>20</sup>
11 <sup>36</sup>	2 <sup>36</sup>	5 <sup>36</sup>		ab	72,2	W I E R B A Zuege halten nur nach Bedarf.	46,3	ab		6 <sup>13</sup>	9 <sup>13</sup>	12 <sup>13</sup>
12 <sup>05</sup>	3 <sup>05</sup>	6 <sup>05</sup>		ab	74,0	S P I T Z K E H R E	44,5	ab		6 <sup>03</sup>	9 <sup>03</sup>	12 <sup>03</sup>
1 <sup>26</sup>	4 <sup>26</sup>	7 <sup>26</sup>		ab	86,1	W O L K A - O R L O W S K A	32,4	ab		4 <sup>42</sup>	7 <sup>42</sup>	10 <sup>42</sup>
2 <sup>25</sup>	5 <sup>25</sup>	8 <sup>25</sup>		ab	93,9	K R A S N O S T A W	24,6	ab		3 <sup>43</sup>	6 <sup>43</sup>	9 <sup>43</sup>
3 <sup>44</sup>	6 <sup>44</sup>	9 <sup>44</sup>		ab	105,7	R U S K I	12,8	ab		2 <sup>24</sup>	5 <sup>24</sup>	8 <sup>24</sup>
4 <sup>48</sup>	7 <sup>48</sup>	10 <sup>48</sup>		an	118,5	T R A W N I K I	0,0	ab		1 <sup>00</sup>	4 <sup>00</sup>	7 <sup>00</sup>



Betrag in Kronen

1 Krone = 1/2 Rubel

1 „ = 0,70 Mark

# P R E I S T A F E L

	Belzec	Tomaszow	Schumkasee	Wilhelmstal	Sorge	Neu-Hanau	Zamosc	Spitzkehre (Werba)	Wolka Orłowska	Krasnostaw	Ruski	Trawniki
Belzec		0,50	1,0	1,5	2,0	2,5	3,0	3,5	4,0	4,5	5,0	5,5
Tomaszow	0,50	—	0,50	1,0	1,5	2,0	2,5	3,0	3,5	4,0	4,5	5,0
Schumkasee	1,0	0,5	—	0,5	1,0	1,5	2,0	2,5	3,0	3,5	4,0	4,5
Wilhelmstal	1,5	1,0	0,5	—	0,5	1,0	1,5	2,0	2,5	3,0	3,5	4,0
Sorge	2,0	1,5	1,0	0,50	—	0,5	1,0	1,5	2,0	2,5	3,0	3,5
Neu-Hanau	2,5	2,0	1,5	1,0	0,5	—	0,5	1,0	1,5	2,0	2,5	3,0
Zamosc	3,0	2,5	2,0	1,5	1,0	0,5	—	0,5	1,0	1,5	2,0	2,5
Spitzkehre (Werba)	3,5	3,0	2,5	2,0	1,5	1,0	0,5	—	0,5	1,0	1,5	2,0
Wolka Orłowska	4,0	3,5	3,0	2,5	2,0	1,5	1,0	0,5	—	0,5	1,0	1,5
Krasnostaw	4,5	4,0	3,5	3,0	2,5	2,0	1,5	1,0	0,5	—	0,5	1,0
Ruski	5,0	4,5	4,0	3,5	3,0	2,5	2,0	1,5	1,0	0,5	—	0,5
Trawniki	5,5	5,0	4,5	4,0	3,5	3,0	2,5	2,0	1,5	1,0	0,5	—

fuer jede Person, ausgenommen die als Begleiter jeder Wagonladung freibefoerdeten

Belzec	—	3,0	6,0	9,0	12,0	15,0	18,0	21,0	24,0	27,0	30,0	33,0
Tomaszow	3,0	—	3,0	6,0	9,0	12,0	15,0	18,0	21,0	24,0	27,0	30,0
Schumkasee	6,0	3,0	—	3,0	6,0	9,0	12,0	15,0	18,0	21,0	24,0	27,0
Wilhelmstal	9,0	6,0	3,0	—	3,0	6,0	9,0	12,0	15,0	18,0	21,0	24,0
Sorge	12,0	9,0	6,0	3,0	—	3,0	6,0	9,0	12,0	15,0	18,0	21,0
Neu-Hanau	15,0	12,0	9,0	6,0	3,0	—	3,0	6,0	9,0	12,0	15,0	18,0
Zamosc	18,0	15,0	12,0	9,0	6,0	3,0	—	3,0	6,0	9,0	12,0	15,0
Spitzkehre (Werba)	21,0	18,0	15,0	12,0	9,0	6,0	3,0	—	3,0	6,0	9,0	12,0
Wolka Orłowska	24,0	21,0	18,0	15,0	12,0	9,0	6,0	3,0	—	3,0	6,0	9,0
Krasnostaw	27,0	24,0	21,0	18,0	15,0	12,0	9,0	6,0	3,0	—	3,0	6,0
Ruski	30,0	27,0	24,0	21,0	18,0	15,0	12,0	9,0	6,0	3,0	—	3,0
Trawniki	33,0	30,0	27,0	24,0	21,0	18,0	15,0	12,0	9,0	6,0	3,0	—

fuer jede auch angefangene Wagonladung bis 5000 kg einschliesslich eines Begleiters

Eine Haftpflicht wird seitens der Bahn in keiner Hinsicht uebernommen.

Befoerderung erfolgt nur soweit Platz vorhanden.

Jederzeitige Aufhebung des oeffentlichen Verkehres wird vorbehalten.



## **Bestimmungen fuer die Einfuehrung des oeffentlichen Verkehres auf der Feldbahn Belzec—Trawniki.**

1). Die angekuendigte Einfuehrung des oeffentlichen Verkehres gegen Bezahlung erfolgt mit dem 20. d. Mts. Jedoch wird die jederzeitige Wiederaufhebung vorbehalten und jede Haftpflicht fuer Verletzung oder Tod von Personen sowie fuer Beschaedigung oder Verlust von Waren abgelehnt.

2). Die Gebuehren fuer den Personen— und Wagenladungsverkehr sind aus der ausgegebenen Preistafel zu entnehmen. Stueckgutverkehr findet nicht statt. Die Betraege in der Preistafel sind in Kronen anzugeben. Umrechnungssaetze: 1 Krone—0,70 M

1 „ —  $\frac{1}{2}$  Rubel.

3). Der Verkauf der Fahrkarten sowie die Vereinnahmung der Betraege fuer den Frachtverkehr findet auf den Anfangstationen statt.

### **PERSONENVERKEHR.**

4). Die besetzten Stationen erhalten fortlaufend numerierte Blankokarten. Diese sind von den Stationsvorstehern oder Fahrdienstleitern auszufuellen. Es werden nur Fahrkarten fuer einfache Fahrt ausgegeben.

5). Die Blankokarten sind durchzupausen. Die Staemme bleiben auf der Station. Die Reisenden erhalten die ausgefuelleten Blankokarten als Fahrtausweis. Diese sind vom Zugfuehrer durch Abreissen der rechten oberen Ecke beim Fahrtantritt ungueltig zu machen und an der Zielstation abzugeben.

6). Fuer den Personenverkehr werden vorlaeufig nur die Zuege 5, 6, 11 und 12 freigegeben. In diese Zuege ist je ein gedeckter Wagen mit Baenken einzustellen, der in deutsch und polnisch die Aufschrift erhaelt: „fuer Zivilpersonen“

Die Wagen sind am Ende jeder Fahrt in Belzec, Zamość und Trawniki gruendlich zu reinigen.

7). Die Befoerderung erfolgt nur, soweit in diesen Zuegen Platz vorhanden ist. An Handgepaeck darf jeder Reisende nur soviel mit-

nehmen, als die Groesse eines tragbaren Koffers betraegt.

### **GUETERVERKEHR.**

8). Versand kann nur von und nach besetzten Stationen orfolgen (einschl. Wierba). Die Wagen sind von dem Absender 24 Std. vorher bei der Versandstation anzufordern.

Bezuglich der Bereitstellung der Wagen zur Be— und Entladung haben die Stationen innerhalb ihres Bereiches den Wuenschen der Absender und Empfaenger nach Moeglichkeit zu entsprechen.

9). Die Versandstation hat fuer jeden wagen einen Frachtbrief auszustellen, der durchgepaust wird. Der Zugfuehrer erhaelt den Stamm und gibt ihn auf der Zielstation ab, den Frachtbrief erhaelt der Absender bzw. der Begleiter, der ihn ebenfalls auf der Zielstation abzugeben hat, sobald der Wagen entladebereit gestellt ist. Mit jedem Wagen kann eine Zivilperson ohne besondere Fahrkarte mitfahren.

10). Die Privatgutwagen muessen innerhalb 24 St. nach Eingang vom Empfaenger entladen sein, andernfalls wird fuer jede weiteren wenn auch nur angefangenen 24. Std. ein Wagenstandgeld von drei Kronen fuer jeden Wagen erhoben.

Eine besondere Benachrichtigung an die Empfaenger ueber den Eingang der Wagenladung findet nicht statt.

## **17. Eisenbahnen, Telegraphen—und Telephonlinien, Kriegsgefangene, Diebstaehe.**

1). Beschaedigungen und Diebstaehe an Eisenbahnen, Telegraphen—und Telephonlinien, ferner die Manipulation an den dazu gehoerigen Anlagen und Leitungen etz werden nach den Kriegsgesetzen schaerfstens geahndet.

Die Gemeinden werden fuer die Sicherheit der gedachten Verkehrslinien mit verantwortlich gemacht.

2). Zwecks Ueberwachung der im Betriebe stehenden Telegraphen—und Telephonlinien wird ein eigener Ueberwachungsdienst organisiert und erhalten die betreffenden Gemeinden spezielle Weisungen.



Die mit der Ueberwachung betrauten Organe sind durch ein weisse mit dem Buchstaben T und dem Stempel des Kreiskommandos versehene Armbinde erkenntlich und hat jedermann ihren in Bezug auf ihren Dienst ergehenden Weisungen unweigerlich Folge zu leisten.

Zuwiderhandelnde werden strenge bestraft.

Die Gemeinden haften fuer alle Beschädigungen und Diebstahle an den Leitungen, auch hinsichtlich der nicht im Betriebe stehenden oder teilweise zerstörten Leitungen, welche keiner besonderen Ueberwachung unterliegen.

Sie werden daher im Falle der Nichteinbringung des Taeters mit empfindlichen Geldstrafen belegt.

3). Es ist zur Kenntnis des Kreiskommandos gelangt, dass die beim Baue der Eisenbahnlinie Belzec—Cholm verwendeten Kriegsgefangenen bei Fluchtversuchen vielfach von der ortsansaessigen Bevoelkerung unterstuetzt und ihnen durch Anweisung des Weges, Verbergung, Zuwendung von Zivilkleidern etc. Vorschub geleistet wird.

Eine derartige Unterstuetzung ist strafbar und wird strengstens geahndet werden.

4). Diebstahle an dem zum Bahn—oder Strassenbaue bestimmten Eisen-, Holz-, oder Schottermaterial, an Holz von Bruecken etc. wird nach den Kriegsgesetzen schaeftstens bestraft.

### **18. Tragen russischer Maentel.**

#### **Verhehlen entsprungener Kriegsgefangener.**

Die Bevoelkerung wird gewarnt, dass sie sich beim Tragen der russ. Maentel einer Verwechslung mit entsprungenen Gefangenen staendig aussetzt und darauf aufmerksam gemacht, dass die in ihren Besitz befindlichen Maentel derart zu aendern sind, dass der Traeger als Zivilperson unweifelhaft zu erkennen ist.

Bei diesem Anlasse werden die Soltysse und Wojte erneuert darauf aufmerksam gemacht, dass sie persoenlich zur strengen Verantwortung gezogen werden, wenn sie es

unterlassen, die in ihren Doerfern sich etwa verbergenden entsprungenen Kriegsgefangenen anzuzeigen

### **19. Sicherstellung von Holz fuer Gewehrschaeffe**

Unter Bezugnahme auf den im Amtsblatte Nr. 4 enthaltenen Aufsatz 12 Holzbeschaffung wird kundgemacht, dass auch das Holz wilder Obstbaeume (Holzkirschen, Holzaepfel, Holzbirne etc.) fuer Gewehrschafftholz geeignet ist und der Festmeter dieses Holzes bis zu 50 K bezahlt wird.

Die Gendarmeriepostenkommandos werden beauftragt, den Ankauf tatkraeftigst zu unterstuetzen.

### **20. Erhaltung der Strassenbaeume und Bankette.**

Es ist die Wahrnehmung gemacht worden, dass die Baeume an den Strassen vielfach mutwillig beschadigt oder umgeworfen werden, dass die Brueckengelaender zerstört und dass auf den Banketten gefahren wird.

Personen, die bei derartigen Handlungen betreten werden, haben eine strenge Bestrafung zu gewaertigen.

### **21. Aufbewahren des Sommerweizens.**

Es wird nachdruecklichts in Erinnerung gebracht, dass die Landwirte, welche Sommerweizen von der heurigen Ernte besitzen, denselben sorgfaeltigst aufzubewahren und Sorge zu tragen haben, dass derselbe nicht mit Winterweizen vermengt wird.

Der im Kreise vorhandene Sommerweizen wird in Gaenze zur Aussaat im Fruehjaere verwendet werden.

### **22. Kundmachung betreffend die Grund- und Rauchfangsteuer.**

Das k. u. k. Armeeeoberkommando hat mit Verordnung vom 5 Juli 1915 E. O. K. Nr. 60. 979 mit Ruecksicht auf die unguenstigen Wirtschaftsverhaeltnisse, welche durch die Elementar-resp. Kriegschaeden verursacht wurden, und mit Ruecksicht auf die Volksinteressen verfügt dass:



a) die von Ende 1914 noch rueckstaendigen Realsteuern vom laendlichen Besitze gaenzlich nachgelassen.

b) die Zahlungstermine dieser Steuern pro 1915 bis nach Einbringung der Ernte gestundet,

c) die auf dieselbe Steuern pro 1914 eingehoben Betraege zu Gunsten der k. u. k. Militaerverwaltung (somit nicht zu Gunsten des russ. Staates) auf die laufenden Steuern verrechnet werden.

Gegenwaertig sind diese Steuern (Grund und Rauchfangsteuer) teilweise faellig.

Da zur entsprechenden Kontrolle und rechtmaessigen Einhebung der Steuerrueckstaende die frueheren Register und Ausweise, welche die Gemeinden bei der Umlegung und Einbringung dieser Steuern gefuehrt hatten, notwendig sind, werden die Gemeindevorsteher aufgefordert, binnen 8 Tagen dem hiesigen Kreiskommando folgende Ausweise vorzulegen.

1). Verzeichnisse jener Steuertraeger von allen zur Gemeinde gehoerigen Ortschaften, denen die Grund und Rauchfangsteuer individuell (Grossgrundbesitzer, Fabrik und Industrieanstalten etz.) vorgeschrieben war. Bei jedem Steuertraeger ist die Groesse des Grundbesitzes, Klassifikation der Anzahl und Beschaffenheit der Gebaeude und dann die pro 1915 bzw. 1914 vorgeschriebenen Steuerbeträge (Haupt-Ergaenzungssteuer und staatl. Zuschlaege) aufzunehmen.

2). Ferner die Ausweise aller zu der Gemeinde gehoerigen Doerfer, Ansiedlungen, unter Angabe der fuer jede Steuereinheit pro 1915 resp. 1914 vorgeschriebenen Steuerbeträge (Haupt-Ergaenzung-Grund und Rauchfangsteuer und staatl. Zuschlaege).

Gleichzeitig werden die Gemeindevorsteher beauftragt, die bereits von den Steuertraegern einkassierten Beträge sofort an die hiesige Kreiskassa abzufuehren.

### 23. SPENDE.

Das k. u. k. Kriegsministerium, Kriegsfuersorgeamt, hat der Frau Hedwig Scharzenberg-Czerny, Inhaberin des k. u. k. Tabakhaupt-

verlages in Zamość, aus Anlass einer Spende von K 100 zu Gunsten des Witwen- und Waisenfondes fuer diesen hochherzigen Beweis von Opferwilligkeit den waermsten Dank ausgesprochen.

### 24. Verwendung der Strafgelder.

Aus den bisher beim k. u. k. Kreiskommando in Zamość zur Einzahlung gelangten Betraegen aus administrativen Strafen wurden ueberweisen K 500 dem Kreishilfskomitee in Zamość und K 210 dem Asyle fuer Obdachlose in Zamość.

### 25. STECKBRIEF E.

1). Johann Bozym, 21 Jahre alt, in Kuchary, Gemeinde Czarkowy geboren, dahin zustaendig, klein, etwas blatternarbig, mit dunklen Haaren, kleinem, schwarzen Schnurrbart, ist des Verbrechens des Diebstahles verdaechtig und fluechtete in unbekannter Richtung.

2) Maria Mosorowa, geb. Apotol, geboren in Tyniec, ist des Verbrechens des Diebstahles beschuldigt und fluechtete in unbekannter Richtung.

3). Josef Przeniosło, geboren in Zwierzyniec, am 18. Maerz 1901, 145, 5 cm. hoch schlank, Haare hellbraun, Augen grau, kurzsichtig, ist des Verbrechens des Diebstahles verdaechtig und fluechtete in unbekannter Richtung.

Die Genannten sind im Aufgreifungsfall dem naechsten Gendarmerieposten zu ueberstellen.

### Gestohlene Pferde.

Laut Anzeige des Gendarmeriepostenkommandos in Labunie, Sp. F. Nr. 8 und 9 befinden sich im Besitze einiger Personen in der Umgebung zwei braune Stuten, ein Schimmel und ein Falb, welche von bekannten Pferdedieben gekauft wurden und vermutlich vom Diebstahl herruehren.

Nach den rechtmaessigen Eigentuemern wird gdforscht.

*Der k. u. k. Kreiskommandant:*

**Julian von Fischer**

*Oberst. mp.*



berg-Czermy, Inhaberin des k. u. k. Tabakfabrik-  
 hergestellt, hat der Frau Hedwig Schatz-  
 Das k. u. k. Kriegsministerium, Kriegs-  
 23. SEPTEMBER  
 Wirt  
 Kreisassessor abzunehmen  
 einkassierten Beträge sofort an die hiesige  
 beauftragt, die bereits von den Steuerträgern  
 Gleichzeitig werden die Gemeindevorsteher  
 (Haupt-Ergänzung-Grund und Rauchfangste-  
 resp. 1914 vorgeschriebenen Steuerbeträge  
 Angabe der für jede Steuereinheit pro 1915  
 meinde gehörigen Dörfer, Ansiedlungen, unter  
 2) Ferner die Ausweise aller zu der Ge-  
 (schlechte) aufzunehmen.  
 (Haupt-Ergänzungsteuer und staatl. Zu-  
 bzw. 1914 vorgeschriebenen Steuerbeträge  
 fenheit der Gebäude und dann die pro 1915  
 bester Klassifikation der Anzahl und Beschaf-  
 jedem Steuerträger ist die Grösse des Grund-  
 stricinstellen etc.) vorgeschrieben war. Bei  
 (Haupt-Ergänzungsteuer, Fabrik und Indu-  
 denen die Grund und Rauchfangsteuer indivi-  
 den zur Gemeinde gehörigen Ortschaften  
 (1) Verzeichnisse jener Steuerträger von  
 folgende Ausweise vorzuliegen.  
 binnen 8 Tagen dem hiesigen Kreiskommando  
 werden die Gemeindevorsteher aufgefordert,  
 dieser Steuer gemeinhin hatten notwendig sind,  
 Gemeinden bei der Umlage und Einbringung  
 früheren Register und Ausweise, welche die  
 massigen Einbringung der Steuertrückstände die  
 Das zu entsprechenden Kontrolle und rechtf-  
 und Rauchfangsteuer) teilweise fällig.  
 (Gegenwartig sind diese Steuern (Grund  
 rechnet werden.  
 russl. Staats) auf die laufenden Steuern vor-  
 lasterwerdung (somit nicht zu Gunsten des  
 erhoben Beträge zu Gunsten der k. u. k. Mil-  
 (ste) die auf dieselbe Steuern pro 1914 ein-  
 1915 bis nach Einbringung der Hinte gestundet,  
 b) die Zahlungstermine dieser Steuern pro  
 gänzlich nachgelassen.  
 ligen Restateuern vom landlichen Besitz-  
 (a) die von Ende 1914 noch trückstehen-

gesprochen.  
 von Opferwilligkeit den wertesten Dank aus-  
 Weisenthums fuer diesen hochherzigen Beweis  
 von K 100 zu Gunsten des Witwen- und  
 verlagte in Xamose, aus Anlass einer Spende

## 24. Verwendung der Strafgeelder.

Aus den bisher beim k. u. k. Kreiskom-  
 mando in Xamose zur Einzahlung gelangten  
 Beträgen aus administrativen Strafen wurden  
 uoberweisen K 500 dem Kreishilfskomitee in  
 Xamose und K 210 dem Asyle fuer Obdachlose  
 in Xamose.

## 25. STECKBRIEFE.

- 1) Johann Boxym, 31 Jahre alt, in Kuchary,  
 Gemeinde Gorkow, geboren, dahin zuständig,  
 klein, etwas blattfarnig, mit dunklen Haaren,  
 kleinem, schwarzen Schnurrbart, ist des Ver-  
 brechens des Diebstahls verdächtigt und  
 flüchtete in unbekannter Richtung.
- 2) Maria Mosorow, geb. Apotol, geboren  
 in Tyniec, ist des Verbrechens des Diebstah-  
 les beschuldigt und flüchtete in unbekannter  
 Richtung.
- 3) Josef Pizeniosko, geboren in Zwiery-  
 niec, am 18. März 1901, 145, 5 cm, hoch-  
 schlank, Haare hellbraun, Augen grau, kurzsich-  
 tig, ist des Verbrechens des Diebstahls ver-  
 dächtigt und flüchtete in unbekannter Richtung.  
 Die Genannten sind im Aufgriffungsstadium  
 dem nächsten Gendarmerieposten zu über-  
 stellen.

## Gestohlene Pferde.

Laut Anzeige des Gendarmeriepostenkom-  
 mandos in Labin, Sp. F. Nr. 8 und 9 befinden  
 sich im Besitz einiger Personen in der Umge-  
 dung zwei braune Stuten, ein Schimmel und  
 ein Falt, welche von bekannten Pferdedieben  
 gekauft wurden und vermutlich vom Diebstahl  
 betreffen.  
 Nach den rechtmässigen Eigentümern  
 wird geforscht.

Der k. u. k. Kreiskommandant:

Gulian von Zischner